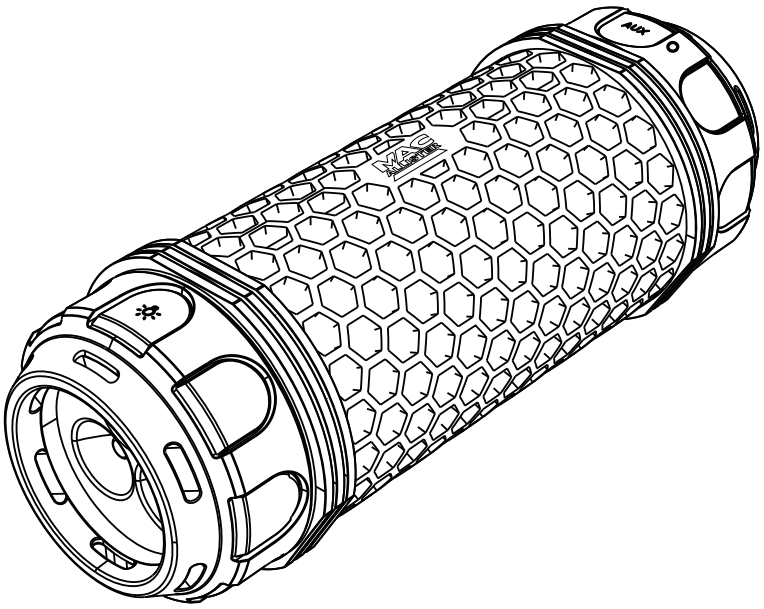
Enceinte Bluetooth



MBSP24

Code-barres : 5052931394180

Réf. No. : 662858

AVERTISSEMENT ! Lisez ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil !

Instructions d'origine – MNL_MBSP24_FR_V2_140905

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 1 9/5/14 15:36

FR

Mode d'emploi...

Ce mode d'emploi est important pour votre sécurité. Lisez-le attentivement dans son intégralité avant d'utiliser l'appareil, et conservez-le pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

Pour **commencer** 02

Sécurité 03
Le **produit** 06
Avant de **commencer** 08

En détails**...** 11

Fonctions de **l'appareil** 12
Utilisation 14
Entretien et **maintenance** 15
Dépannage 16
Recyclage et **mise** au **rebut** 18
Garantie 19
Déclaration de **conformité CE** 21

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 2 9/5/14 15:36

Mises en garde

IMPORTANT
Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil. Conservez ce mode d'emploi pour consultation ultérieure.

Consignes de sécurité concernant l'enceinte Bluetooth

>Aucune flamme nue, telle qu'une bougie allumée, ne doit être placée sur ou à proximité du produit.
>Attention ! Ne pas regarder la lumière directement.
>Les LED ne peuvent pas être remplacés par l'utilisateur.
>Le produit ne doit pas être connecté à plus d'un bloc d'alimentation.
>Ne couvrez pas le produit pour assurer une ventilation adéquate (par exemple avec un papier, un tissu ou une serviette). Gardez une distance minimale d'au moins 10 cm autour du produit.
>Le produit peut être utilisé dans les environnements tropicaux et modérés. La température ambiante ne doit pas dépasser 45°C.

Consignes additionnelles concernant la batterie

>Ne pas exposer la pile ou la batterie à la chaleur ni au feu.
>Ne pas faire subir de choc mécanique à la pile ou la batterie.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 3 9/5/14 15:36

Pour commencer...

Mises en garde

>Dans le cas où la batterie aurait une fuite, ne pas permettre au liquide d'entrer en contact avec la peau ou les yeux. Si le liquide rentre en contact avec la peau ou les yeux, laver abondamment la zone touchée avec de d'eau et consulter un médecin.
>Les accumulateurs doivent être rechargés avant d'être utilisés. Toujours utiliser le bon chargeur et reportez-vous aux instructions du fabricant ou au manuel d'utilisateur pour obtenir des instructions de charge appropriées.
>Ne laissez pas une batterie en charge prolongée lorsqu'il n'est pas utilisé.
>Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et décharger les piles ou les batteries à plusieurs reprises pour obtenir des performances maximales.
>Éliminer la pile de façon appropriée.
>La batterie ne peut pas être remplacée par l'utilisateur.
>La batterie doit être retirée de l'appareil avant sa mise au rebut. Le retrait de celle-ci doit être effectué par un spécialiste qualifié.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 4 9/5/14 15:36

Symboles

Sur l'appareil, sur la plaque signalétique et dans le mode d'emploi, vous trouverez entre autres les symboles et abréviations suivants. Familiarisez-vous avec leur signification afin de réduire les risques de dommages corporels et matériels.

V~	Volt, (tension alternative)	V ⎓	Volt, (tension continue)
Hz	Hertz	mA	Milliampère
mAh	Milliampère-heure	g	Gramme
h	Heure		

yyWxx — Code de la date de fabrication; année de fabrication (20yy) et semaine de fabrication (Wxx).

Remarque.

Attention / avertissement.

Lisez le mode d'emploi.

IP44 — Protection contre les contacts avec des fils, protection contre l'intrusion de corps solides supérieurs à 1 mm, et protection contre les projections d'eau provenant de toutes les directions.

III — Équipement de classe 3.

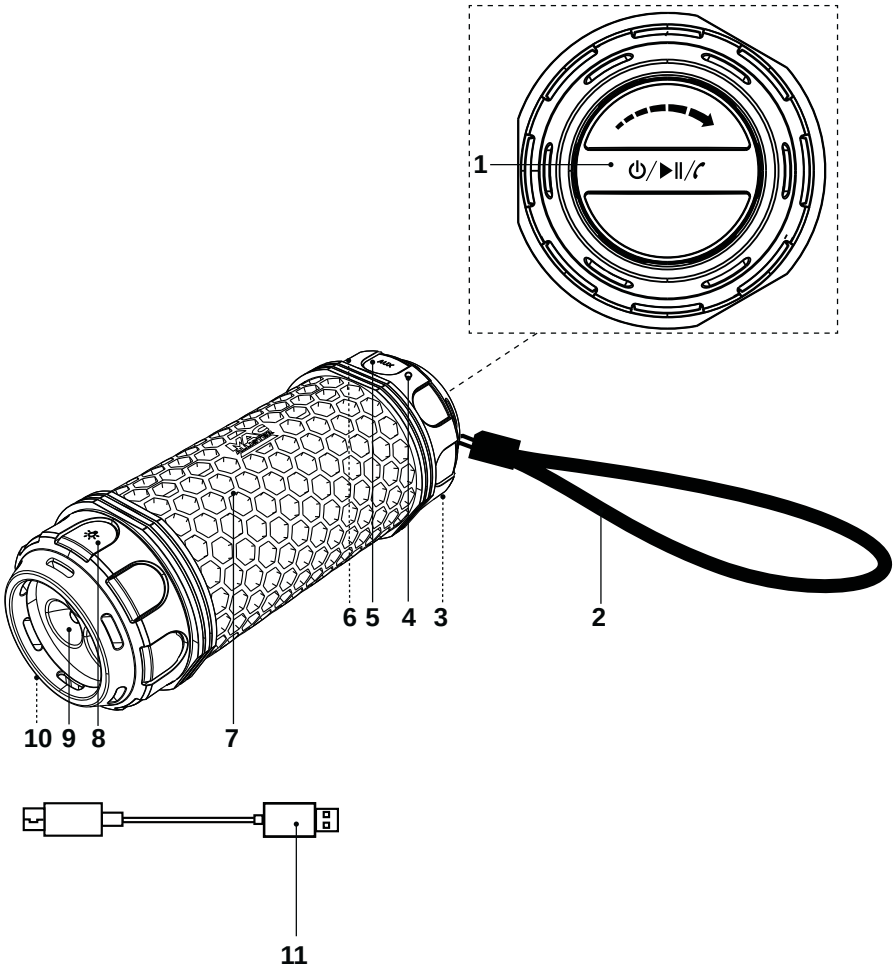
CE — Ce produit est conforme aux directives européennes applicables et a subi un test de conformité avec les directives en question.

Symbole DEEE. Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Apportez le produit à un endroit où il pourra être recyclé. Pour plus d'informations sur le recyclage, adressez-vous au magasin d'achat ou aux autorités de votre commune.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 5 9/5/14 15:36

Pour commencer...

Le produit



1. Bouton multifonction
2. Dragonne
3. Port micro USB (⇨ **IN**)
4. Témoin lumineux
5. Entrée auxiliaire (**AUX**)
6. Microphone (**MIC**)
7. Enceinte
8. Bouton marche/arrêt de la torche (☼)
9. Torche
10. Port USB (⇨ **OUT**)
11. Câble micro USB

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 6 9/5/14 15:36

Caractéristiques techniques

Caractéristiques générales

> **Tension/courant d'entrée USB**	:	5 V⎓, 1500 mA
> **Tension/courant de sortie USB**	:	5 V⎓, 1000 mA
> **Puissance de sortie nominale**	:	2 x 4 W
> **Degré de protection**	:	IP44
> **Dimensions**	:	Ø 72 mm x 192 mm
> **Poids**	:	env. 400 g
> **Temps de conversation**	:	env. > 6 h
> **Temps d'écoute**	:	env. > 6 h
> **Temps de charge**	:	env. 4 h
> **Résistance aux chutes**	:	Jusqu'à 1,5 m

Caractéristiques Bluetooth

> **Bande unique**	:	stéréo
> **Version Bluetooth**	:	4,0
> **Classe Bluetooth**	:	classe 1 / classe 2 / classe 3, réglable à 8 dBm maxi
> **Portée**	:	environ 10 m (en vue)
> **Fréquence de transmission et de réception**	:	2,4 GHz – 2,480 GHz
> **Profils pris en charge**	:	HFP V1,6, HSP V1,2, A2DP V1,2, AVRCP V1,4, DI V1,3

Batterie (non-amovible)

> **Type**	:	Batterie lithium-ion polymère
> **Capacité**	:	1900 mAh

Portée maximum de 10m : cette portée est valable si aucun objet ou mur ne se trouve entre l'enceinte et le produit lié en bluetooth. S'il existe des objets entre l'enceinte et le produit lié, la portée maximale est réduite et le signal peut être interrompu (mur).

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 7 9/5/14 15:36

Pour commencer...

Déballage

> Sortez les pièces de l'emballage et posez-les sur une surface plane et stable.
> Enlevez tous les matériaux d'emballage ainsi que les accessoires de livraison, le cas échéant.
> Vérifiez que le produit est complet et en bon état. Si l'une des pièces est manquante ou endommagée, n'utilisez pas l'appareil et contactez le magasin d'achat. L'utilisation d'un produit incomplet ou endommagé peut représenter un danger à la fois pour les biens et pour les personnes.
> Vérifiez que vous disposez de tous les accessoires nécessaires au montage et à l'utilisation de l'appareil. Les accessoires incluent notamment les équipements de protection personnelle.

AVERTISSEMENT ! Ne pas laisser les enfants jouer avec l'outil et ses emballages. Les sacs plastiques, les feuilles protectrices et les petites pièces présentent un risque d'étouffement !

Ce dont vous aurez besoin

(éléments non fournis)
Périphérique média
Câble USB
Câble prise jack

(éléments fournis)
Dragonne [2]
Câble micro USB [11]

Dragonne

> Attachez la dragonne [2] dans l'une des fentes de l'appareil (Fig. 1).

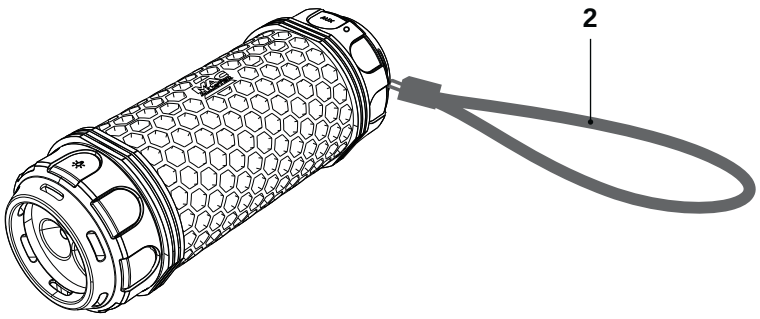


Fig. 1

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 8 9/5/14 15:36

Batterie

Chargement de l'enceinte Bluetooth

> Cet appareil est livré avec une charge faible.

MISE EN GARDE ! Chargez l'appareil dans un endroit sûr, à l'abri des sources d'humidité ou de chaleur !

REMARQUE : L'appareil peut être utilisé au cours de sa mise en charge.

> Branchez la prise micro USB du câble micro USB [11] dans le port micro USB (⇢ **IN**) [3] de l'appareil (Fig. 2).
> Branchez la prise USB du câble micro USB [11] à une source d'alimentation USB (par exemple, prise d'alimentation USB, port USB d'ordinateur, etc.) (Fig. 2). Le témoin lumineux rouge [4] s'allume pour indiquer que le chargement de l'appareil est en cours. Si le témoin lumineux rouge s'éteint, l'appareil est pleinement chargé.

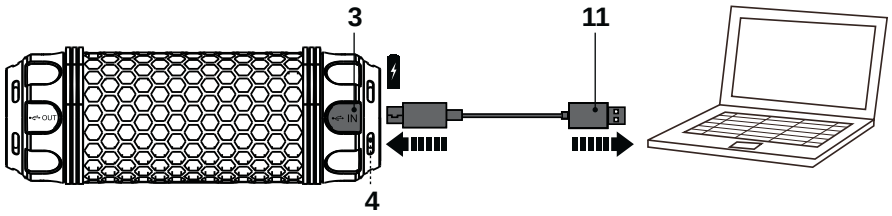


Fig. 2

MISE EN GARDE ! Rechargez toujours la batterie avant de ranger l'appareil ! Pour réduire les risques d'incendie, ne laissez jamais l'appareil connecté pendant plus de 24 heures !

Recharger un périphérique

> Un périphérique peut être rechargé à l'aide de cet appareil.

MISE EN GARDE ! Chargez l'appareil dans un endroit sûr, à l'abri des sources d'humidité ou de chaleur !

REMARQUE : L'appareil peut être utilisé au cours de sa mise en charge.

Batterie

> Branchez la prise USB d'un câble de chargement dans le port USB (⇨ **OUT**) [10] de l'appareil (Fig. 3).
> Branchez le câble de chargement dans le périphérique pour le recharger (Fig. 3)

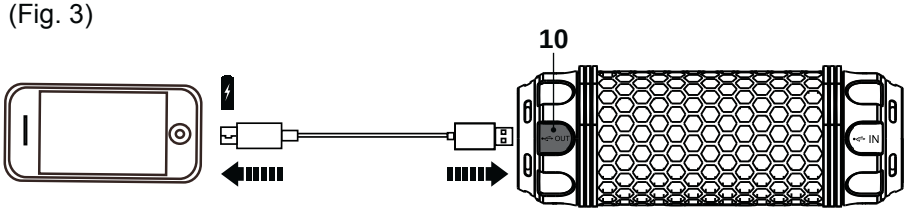


Fig. 3

MISE EN GARDE ! Pour réduire les risques d'incendie, ne laissez jamais l'appareil connecté pendant plus de 24 heures !

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 10 9/5/14 15:37

En détails**...**

Fonctions de l'appareil 12

Utilisation 14

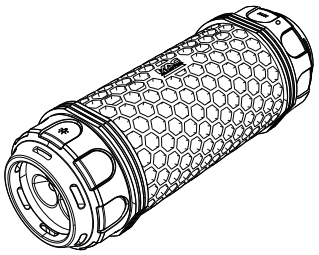
Entretien et **maintenance** 15

Dépannage 16

Recyclage et **mise** au **rebut** 18

Garantie 19

Déclaration de **conformité CE** 21



Domaine d'utilisation

Cet appareil est conçu pour écouter de la musique, répondre aux appels entrants ou éclairer avec une torche à LED.
Pour des raisons de sécurité, il est primordial de lire l'intégralité du mode d'emploi avant la première utilisation, et d'observer toutes les instructions stipulées dans le présent document.
Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique seulement. Il n'est pas conçu pour une utilisation commerciale. Ne l'utilisez pas pour d'autres travaux que ceux décrits dans le mode d'emploi

Témoins lumineux

Rouge	En continu	Chargement en cours
	Éteint	En pleine charge
Bleu	Intermittent	Pas connecté à un appareil
	En continu	Connecté à un appareil

Connexion à un périphérique

Avant de pouvoir utiliser cet appareil, celui-ci doit être connecté à un périphérique média.
L'appareil peut être relié à un périphérique à l'aide d'une connexion sans fil ou directe.

REMARQUE : Un seul périphérique peut être connecté à la fois à l'appareil.

Connexion sans fil

> Appuyez sur le bouton multifonction [1] pendant environ 3 secondes, jusqu'à l'obtention d'un son, pour activer le mode de connexion. Le témoin lumineux bleu [4] commence à clignoter (Fig. 4).

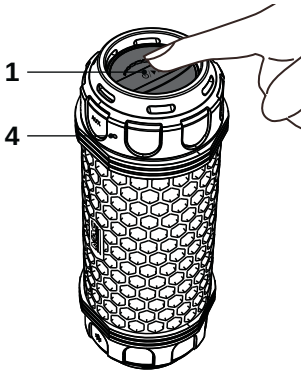


Fig. 4

> Activez la fonction Bluetooth et allez dans les paramètres Bluetooth de votre périphérique média (suivre les instructions fournies avec le périphérique) (Fig. 5).
> Sélectionnez MJS 3452 pour connecter les deux appareils (Fig. 5). Un son est émis et le témoin lumineux bleu [4] s'allume en continu pour indiquer que les deux appareils sont connectés.

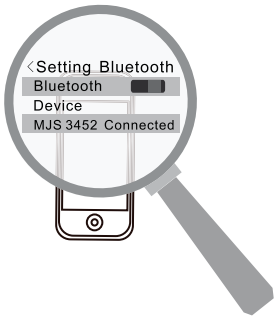


Fig. 5

Setting Bluetooth	Configuration Bluetooth
Bluetooth	Bluetooth
Device	Appareil
MJS 3452 Connected	MJS 3452 connecté

REMARQUE : Après la mise en place de la connexion Bluetooth avec un périphérique, la prochaine connexion entre les deux appareils se fera automatiquement. La mémoire sera effacée si un autre périphérique est connecté à l'appareil.

REMARQUE : En cas de déconnexion Bluetooth, activez de nouveau le mode de connexion en suivant les étapes mentionnées ci-dessus.

> Appuyez sur le bouton multifonction [1] pendant environ 3 secondes pour éteindre le mode de connexion. Le témoin lumineux bleu [4] s'éteint.

Connexion directe

> Branchez une extrémité du câble prise jack dans l'entrée auxiliaire (**AUX**) [5] de l'appareil et l'autre extrémité dans le périphérique média (Fig.6).
> Appuyez sur le bouton multifonction [1] pendant environ 3 secondes, jusqu'à l'obtention d'un son, pour allumer l'appareil. Le témoin lumineux bleu [4] commence à clignoter.

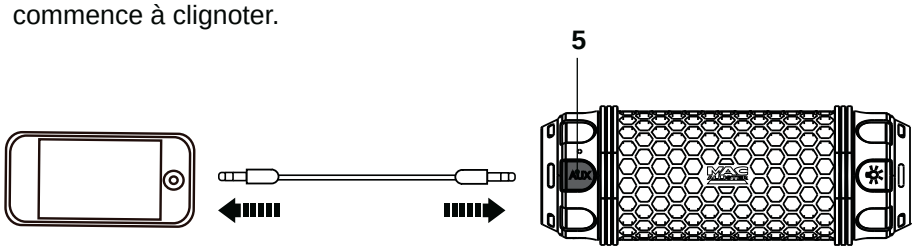


Fig. 6

En détails...

En détails...

Connexion à un périphérique

REMARQUE : Le bouton multifonction fonctionne uniquement lorsque l'appareil est connecté via Bluetooth.

REMARQUE : Le bouton multifonction fonctionne uniquement lorsque l'appareil est connecté via Bluetooth.

REMARQUE : Ne pas brancher d'écouteurs sur l'entrée auxiliaire (**AUX**) [5].

Écouter de la musique

Play ▶	Appuyez 1 fois sur le bouton multifonction [1].
Pause ⏸	Appuyez 1 fois sur le bouton multifonction [1].
Augmenter le volume	Tournez le bouton multifonction [1] dans le sens horaire.
Diminuer le volume	Tournez le bouton multifonction [1] dans le sens antihoraire.

Effectuer/recevoir un appel

Répondre à un appel	Appuyez 1 fois sur le bouton multifonction [1].
Mettre fin à un appel	Appuyez 1 fois sur le bouton multifonction [1].
Recomposer le dernier numéro de téléphone	Appuyez 2 fois sur le bouton multifonction [1].
Augmenter le volume	Tournez le bouton multifonction [1] dans le sens horaire.
Diminuer le volume	Tournez le bouton multifonction [1] dans le sens antihoraire.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 14 9/5/14 15:37

Torche

Allumer	Appuyez 1 fois sur le bouton marche/arrêt de la torche ( ) [8].
Éteindre	Appuyez 1 fois sur le bouton marche/arrêt de la torche ( ) [8].
SOS	Appuyez 2 fois sur le bouton marche/arrêt de la torche ( ) [8].

Les règles d'or pour l'entretien

MISE EN GARDE ! Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique, retirez le bloc-piles et laissez l'appareil refroidir avant de procéder à l'inspection, l'entretien et au nettoyage.

REMARQUE : N'utilisez pas de produits chimiques, de détergents ou de désinfectants agressifs, abrasifs ou alcalins pour nettoyer cet appareil afin de ne pas endommager ses surfaces.

1. L'appareil doit rester propre. Nettoyez-le après chaque utilisation et avant de le ranger.
2. Un nettoyage régulier et approfondi permet d'assurer la sécurité d'utilisation de l'appareil et contribue à prolonger sa durée de vie
3. Avant chaque utilisation, examinez l'appareil afin de vous assurer qu'il n'est pas usé ou endommagé. Ne l'utilisez pas si des pièces sont cassées ou endommagées.

AVERTISSEMENT ! N'essayez pas d'effectuer d'autres manipulations de réparation et d'entretien que celles décrites dans le mode d'emploi ! Toute autre manipulation doit être effectuée par un spécialiste qualifié !

Réparation

Cet appareil ne contient aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur. Faites examiner et réparer l'appareil par un spécialiste qualifié.

En détails...

Rangement

> Éteignez l'appareil et débranchez-le de l'alimentation secteur.
> Nettoyez l'appareil comme décrit ci-dessus.
> Rangez l'appareil et ses accessoires dans un endroit sec et à l'abri du gel.
> L'appareil doit toujours être rangé dans un endroit hors de portée des enfants. Dans l'idéal, la température de la pièce dans laquelle l'appareil est rangé doit être comprise entre 10°C et 30°C.
> Nous vous recommandons de ranger l'appareil dans son emballage d'origine ou de le recouvrir avec un tissu afin de le protéger contre la poussière.

Transport

> Débranchez l'appareil de l'alimentation et retirez le bloc-piles.
> Protégez l'appareil contre les risques de chocs ou de fortes vibrations auxquels il pourrait être soumis lors d'un déplacement en véhicule.
> Maintenez-le bien en place de manière à ce qu'il ne puisse ni glisser ni tomber.

Dépannage

Les dysfonctionnements supposés sont souvent liés à des causes que l'utilisateur peut éliminer par lui-même. Il est donc recommandé de consulter cette section en cas de besoin. Dans la plupart des cas, le problème peut être résolu rapidement.

AVERTISSEMENT ! N'essayez pas d'effectuer d'autres manipulations que celles décrites dans le mode d'emploi ! Si vous n'arrivez pas à résoudre le problème par vous-même, toutes les autres manipulations de contrôle, d'entretien et de réparation devront être effectuées par un centre de réparation agréé ou par un spécialiste de qualification équivalente !

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 16 9/5/14 15:37

Problème	Cause possible	Solution
1. L'appareil ne peut pas établir de connexion sans fil avec le périphérique	1.1 La connexion Bluetooth est désactivée/perdue	1.1 Activez le mode de connexion et connectez les deux appareils
	1.2 La batterie n'est pas chargée	1.2 Chargez la batterie
	1.3 Présence d'interférences avec d'autres appareils Bluetooth	1.3 Vérifiez la présence d'autres appareils Bluetooth et éteignez-les
	1.4 L'appareil est connecté directement au périphérique	1.4 Débranchez le périphérique de l'appareil et recommencez
	1.5 Saisie d'un mot de passe incorrect	1.5 Vérifier le mot de passe et saisissez-le à nouveau
	1.6 Dépassement de la portée de fonctionnement	1.6 Respectez la portée de fonctionnement
	1.7 Le périphérique média ne prend pas en charge la fonction Bluetooth	1.7 Vérifiez que le périphérique média prend en charge la fonction Bluetooth
2. Aucun son en cours d'utilisation	2.1 Volume de l'appareil au plus faible	2.1 Augmentez le volume de l'appareil
	2.2 Volume de l'appareil au plus faible	2.2 Augmentez le volume de l'appareil
	2.3 Perte de la connexion Bluetooth	2.3 Activez le mode de connexion et connectez les deux appareils
	2.4 Dépassement de la portée de fonctionnement	2.4 Respectez la portée de fonctionnement
	2.5 Mauvais branchement de la prise Jack	2.5 Vérifiez le branchement
	2.6 Le périphérique média ne lit aucune donnée audio	2.6 Allumez la fonction audio de votre périphérique média

Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
3. Présence de bruits parasites en cours d'utilisation	3.1 Dépassement de la portée de fonctionnement	3.1 Respectez la portée de fonctionnement
	3.2 Présence de gros objets entre l'appareil et le périphérique	3.2 Éloignez l'appareil de tout gros objet pouvant causer des interférences
	3.3 La batterie n'est pas chargée	3.3 Chargez la batterie
	3.4 Présence d'interférences électromagnétiques causées par d'autres appareils à proximité (par exemple : four à micro-ondes, autres périphériques Bluetooth, routeur sans fil, etc.)	3.4 Éloignez l'appareil de tout dispositif pouvant causer des interférences électromagnétiques
	3.5 Interférences Wifi	3.5 Désactivez le Wifi

Mise au rebut et recyclage

Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Apportez le produit à un endroit où il pourra être recyclé. Pour plus d'informations sur le recyclage, adressez-vous au magasin d'achat ou aux autorités de votre commune.

Élimination d'une batterie usagée

Pour préserver les ressources naturelles, veuillez recycler ou jeter la batterie de manière appropriée. Consultez les autorités locales compétentes pour obtenir des informations concernant les options de recyclage et/ou d'élimination.
N'essayez pas d'ouvrir la batterie ou de retirer l'un des composants.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 18 9/5/14 15:37

Garantie

CERTIFICAT DE GARANTIE
Le constructeur garantit sa machine pendant 24 mois à compter de la date d'achat. Les machines destinées à la location ne sont pas couvertes par la présente garantie.

Le constructeur assure le remplacement de toutes les pièces reconnues défectueuses par un défaut ou un vice de fabrication.

En aucun cas la garantie ne peut donner lieu à un remboursement du matériel ou à des dommages et intérêts directs ou indirects.

Cette garantie ne couvre pas :

- une utilisation anormale
- un manque d'entretien
- une utilisation à des fins professionnelles
- le montage, le réglage et la mise en route de l'appareil
- tout dégât ou perte survenant pendant un transport ou déplacement
- les frais de port et d'emballage du matériel. Dans tous les cas ceux-ci restent à la charge du client. Tout envoi chez un réparateur en port dû sera refusé.
- les pièces dites d'usure (mandrin, courroies, lames, supports de lame, câbles, roues, déflecteurs, ampoules, sacs, filtres, télécommandes, etc.)

En détails...

Garantie

Il est entendu que la garantie sera automatiquement annulée en cas de modifications apportées à la machine sans l'autorisation du constructeur ou bien en cas de montage de pièces n'étant pas d'origine.

Le constructeur décline toute responsabilité en matière de responsabilité civile découlant d'un emploi abusif ou non conforme aux normes d'emploi et d'entretien de la machine.

L'assistance sous garantie ne sera acceptée que si la demande est adressée au service après-vente agréé accompagnée de la carte de garantie dûment complétée et du ticket de caisse.

Aussitôt après l'achat nous vous conseillons de vérifier l'état intact du produit et de lire attentivement la notice avant son utilisation.

Dans toute demande de pièces de rechange on devra spécifier le modèle exact de la machine, l'année de fabrication et le numéro de série de l'appareil.

NOTA BENE. Utiliser exclusivement des pièces de rechange d'origine.

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 20 9/5/14 15:37

Déclaration de Conformité CE

Castorama France, C.S. 50101 Templemars, 59637 Wattignies CEDEX
Déclare que l'appareil désigné ci-dessous :
ENCEINTE BLUETOOTH 662858 : Casto code

Est conforme aux dispositions des directives européennes suivantes :

Directive R&TTE 1999/5/EC
Directive RoHS 2011/65/UE
Directive piles et accumulateurs 2006/66/EC

Est conforme aux dispositions des normes harmonisées suivantes :

EN 60065 : 2002+A1 : 2006+A11 : 2008+A2 :2010+A12 : 2011

Haut-parleur : EN 60598-1 : 2008+A11 : 2009 EN 62115 : 2005+A2 : 2011+A11 : 2012 Eclairage LED : EN 62471 : 2008	CEM : EN 55013 : 2013 EN 55020 : 2007+A11 : 2011 EN 55015 : 2013 EN 61547 : 2009 EN 62493 : 2010
RTTE : EN 300328 : 2012 EN 301489-1 : 2011 EN 301489-17 : 2012 EN 62479 : 2010	

Cette déclaration couvre les appareils dont le numéro de série est compris entre 1 et 100000.

Signataire et responsable de
la documentation technique autorisé :
Dominique Dole
Directeur qualité et expertise

A Templemars le 30/09/2014

Castorama France
C.S. 50101 Templemars
59637 Wattignies CEDEX
www.castorama.fr
N°Azur 0 810 104 104
Dites «Question» (prix appel local)

MNL_MBSP24_MAC_FR_V2_140905.indd 21 9/5/14 15:37

FR

Castorama France
C.S. 50101 Templemars
59637 Wattignies CEDEX
www.castorama.fr
N°Azur 0 810 104 104
Dites «Question» (prix appel local)